

### NIEDERSCHRIFT ÜBER DIE SITZUNG DES FINANZAUSSCHUSSES

Dienstag, 28.03.2017 Sitzungsdatum:

15:00 Uhr Beginn: Ende 16:30 Uhr

im Alten Ratssaal, Altbau, 2. OG (Zi. 201), Rathaus Ort:

Traunstein

### <u>ANWESENHEITSLISTE</u>

#### **Vorsitzender**

Kegel, Christian

#### <u>UW</u>

Haider, Ernst Lay, Ursula

#### **CSU**

Harrecker, Ernst Osenstätter, Wolfgang Zillner, Hans

SPD

Sattler, Robert Wiesholler-Niederlöhner, Waltraud Vertretung für Frau Ingrid Bödeker

Vertretung für Frau Christa Fuchs

#### **Bündnis 90 / Die Grünen**

Schott, Wilfried

#### Schriftführer/in

Macho, Andrea

#### Verwaltung

Dendorfer, Reinhold Hechfellner, Klaus Niederbuchner, Reinhard Reichelt, Johannes Schneider, Eva Spiegelsberger, Gerhard

#### **Presse**

Eichstädter, Xaver Hohler, Conny

Chiemgau24

Traunsteiner Tagblatt

_	••			
72	2	•	•	2
u	а	-	L	9

Wimmer, Frank Dipl. Ing. Univ.

Wimmer Architekten GbR, Rosenheim (zu TOP 10)

### **TAGESORDNUNG**

### Öffentliche Sitzung

1	Genehmigung der Sitzungsniederschrift vom 21. Februar 2017	
2	Schüleraustausch AKG mit Gap; Bitte um Genehmigung eines Zuschusses	2017/077
3	Gewährung einer Zuwendung für die Restaurierung der Gründungsfahne der Krieger- und Soldatenkameradschaft Kammer aus dem Jahr 1885	2017/081
4	Gewährung eines Zuschusses für die Schützengesellschaft "Edelweiß" Haslach e.V. zur Erneuerung der Schießanlage	2017/120
5	Gewährung von Zuschüssen im Haushaltsjahr 2017	2017/082
6	LEADER-Projekt "Wandergebiet Stadt Traunstein": Projektdurchführung und Unterhalt während der Zweckbindungsfrist	2017/100
7	Einsparpotentiale bei der Baumaßnahme des Kunst- und Kulturzent- rums Klosterkirche	2017/118
8	Baumaßnahme KuKK – Gestaltung des Pausenhofes der Ludwig- Thoma-Grundschule	2017/111
9	Erweiterung für die Ganztagsbetreuung in der Ludwig-Thoma- Grundschule; Auftragsvergaben	2017/103
10	Dachsanierung Grundschule Haslach; LPH 3 - Entwurfsplanung und KoBe - Kostenberechnung	2017/093
11	Anbau Kindergarten Kammer für Hortbetreuung nach BayKiBiG; Kostenanschlag, Auftragsvergaben	2017/089
12	Erweiterung der Gärtnerei - Vorstellung der Vorentwurfsplanung	2017/083
13	Vergabe der Bauleistungen für Kanalgrundstücksanschlüsse 2017	2017/107
14	Kreditaufnahme Wohnbauprojekt Haidforst	2017/116

#### ÖFFENTLICHE SITZUNG

### TOP 1 Genehmigung der Sitzungsniederschrift vom 21. Februar 2017

#### einstimmig beschlossen dafür: 9 dagegen: 0 anwesend: 9

Der Finanzausschuss genehmigt die o.g. Sitzungsniederschrift.

### TOP 2 Schüleraustausch AKG mit Gap; Bitte um Genehmigung eines Zuschusses

#### einstimmig beschlossen dafür: 8 dagegen: 0 anwesend: 8

Nach Vorberatung im Kultur- und Sportausschuss fasst der Finanzausschuss folgenden Beschluss:

- Der erbetene Betreuungsbeitrag in Höhe von 260 Euro für den Aufenthalt der 32 Schülerinnen und Schüler aus Gap mit drei Begleitern und einem Busfahrer in Traunstein vom 29.03. bis 05.04.2017 wird von der Stadt Traunstein übernommen.
- Für den Gegenbesuch der 32 Schülerinnen und Schüler des Annette-Kolb-Gymnasiums mit drei Lehrkräften und einem Busfahrer in Gap vom 17. bis 24.05.2017 wird ein Zuschuss in Höhe von 1.300 Euro gewährt. Ein Erfahrungsbericht über die Reise ist der Stadt vorzulegen.
- 3. Die erforderlichen Mittel in Gesamthöhe von 1.560 Euro sind der Haushaltsstelle "Städtepartnerschaften" zu entnehmen.

# Gewährung einer Zuwendung für die Restaurierung der TOP 3 Gründungsfahne der Krieger- und Soldatenkameradschaft Kammer aus dem Jahr 1885

#### einstimmig beschlossen dafür: 9 dagegen: 0 anwesend: 9

Nach Vorberatung im Kultur- und Sportausschuss beschließt der Finanzausschuss, vorbehaltlich der Genehmigung des Haushaltes 2017 durch die Aufsichtsbehörde, die Gewährung eines Zuschusses an die KSK Kammer für die Restaurierung der Gründungsfahne in Höhe von 10 Prozent der entstehenden Ausgaben, höchstens jedoch 1.370 Euro.

Gewährung eines Zuschusses für die SchützengesellTOP 4 schaft "Edelweiß" Haslach e.V. zur Erneuerung der
Schießanlage

#### einstimmig beschlossen dafür: 9 dagegen: 0 anwesend: 9

Der Finanzausschuss beschließt die Gewährung eines Zuschusses an die Schützengesellschaft "Edelweiß" Haslach e. V. in Höhe von 20 Prozent der zuwendungsfähigen Ausgaben, höchstens jedoch 27.500 Euro.

Die entsprechenden Finanzmittel sind im Nachtragshaushalt 2017 bereitzustellen.

#### TOP 5 Gewährung von Zuschüssen im Haushaltsjahr 2017

#### einstimmig beschlossen dafür: 9 dagegen: 0 anwesend: 9

Der Finanzausschuss genehmigt - unter Vorbehalt der Rechtskraft des Haushaltes 2017 - die Gewährung der Zuschüsse entsprechend vorstehender Zusammenstellung. Die Miet-/ Pachtzuschüsse, welche bereits in den jeweiligen Einzelverträgen zugesichert wurden, sind nur zur Information dargestellt.

Mit der Versendung der Zuschüsse werden die Vereine darauf hingewiesen, dass Barzuschüsse ab dem Jahr 2018 nur noch auf Antrag und unter Vorlage eines formlosen Verwendungsnachweises ausbezahlt werden können.

#### LEADER-Projekt "Wandergebiet Stadt Traunstein": Pro-TOP 6 jektdurchführung und Unterhalt während der Zweckbindungsfrist

#### Beratungsergebnis dafür: 9 dagegen: 0 anwesend: 9

Nach Vorberatung im Planungsausschuss sowie im Kultur- und Sportausschuss empfiehlt der Finanzausschuss dem Stadtrat, den Beschlussvorschlag der Verwaltung unverändert zu übernehmen.

### TOP 7 Einsparpotentiale bei der Baumaßnahme des Kunst- und Kulturzentrums Klosterkirche

#### Beratungsergebnis dafür: 9 dagegen: 0 anwesend: 9

Der Finanzausschuss empfiehlt dem Stadtrat, den Beschlussvorschlag der Verwaltung unverändert zu übernehmen.

# TOP 8 Baumaßnahme KuKK – Gestaltung des Pausenhofes der Ludwig-Thoma-Grundschule

#### Beratungsergebnis dafür: 8 dagegen: 1 anwesend: 9

Der Finanzausschuss empfiehlt dem Stadtrat, den Beschlussvorschlag der Verwaltung unverändert zu übernehmen.

#### TOP 9 Erweiterung für die Ganztagsbetreuung in der Ludwig-Thoma-Grundschule; Auftragsvergaben

#### Beratungsergebnis dafür: 9 dagegen: 0 anwesend: 9

Der Finanzausschuss empfiehlt dem Stadtrat, den Beschlussvorschlag der Verwaltung unverändert zu übernehmen.

# TOP 10 Dachsanierung Grundschule Haslach; LPH 3 - Entwurfsplanung und KoBe - Kostenberechnung

#### Beratungsergebnis dafür: 9 dagegen: 0 anwesend: 9

Der Finanzausschuss empfiehlt dem Stadtrat, den Beschlussvorschlag der Verwaltung unverändert zu übernehmen.

## TOP 11 Anbau Kindergarten Kammer für Hortbetreuung nach BayKiBiG; Kostenanschlag, Auftragsvergaben

#### Beratungsergebnis dafür: 9 dagegen: 0 anwesend: 9

Der Finanzausschuss empfiehlt dem Stadtrat, den Beschlussvorschlag der Verwaltung unverändert zu übernehmen.

# TOP 12 Erweiterung der Gärtnerei - Vorstellung der Vorentwurfsplanung

#### Beratungsergebnis dafür: 8 dagegen: 0 anwesend: 8

Der Finanzausschuss empfiehlt dem Stadtrat, den Beschlussvorschlag der Verwaltung unverändert zu übernehmen.

### TOP 13 Vergabe der Bauleistungen für Kanalgrundstücksanschlüsse 2017

#### Beratungsergebnis dafür: 9 dagegen: 0 anwesend: 9

Der Finanzausschuss empfiehlt dem Stadtrat, den Beschlussvorschlag der Verwaltung unverändert zu übernehmen.

#### TOP 14 Kreditaufnahme Wohnbauprojekt Haidforst

#### Beratungsergebnis dafür: 8 dagegen: 1 anwesend: 9

Der Finanzausschuss empfiehlt dem Stadtrat, den Beschlussvorschlag der Verwaltung unverändert zu übernehmen.				
Im Anschluss an die öffentliche Sitzung des Finanzausschusses findet die nichtöffentliche Sitzung des Finanzausschusses statt.				